

point

Power Juicer

POJU5000
User Manual

LIFE MADE EASIER

GB

Thank you for purchasing your new POINT Power juicer.

These operating instructions will help you use it properly and safely. We recommend that you spend some time reading this instruction manual in order that you fully understand all the operational features it offers. Read all the safety instructions carefully before use and keep this instruction manual for future reference.

NO

Tak fordi du har kjøbt din nye Juicemaskine fra POINT. Denne bruksanvisningen vil hjelpe deg med å bruke den på en trygg og riktig måte. Vi anbefaler at du tar deg tid til å lese gjennom hele bruksanvisningen for å bli fortrolig med alle funksjonene som tilbys. Les alle sikkerhetsanvisningene nøye før bruk, og oppbevar bruksanvisningen for fremtidig referanse.

FI

Kiitos uuden POINT Power Juicer -mehunpuristimen hankinnasta. Nämä käyttöohjeet opastavat sinua käyttämään laitetta oikein ja turvallisesti. On suositeltavaa käyttää aikaa tämän käyttöoppaan lukemiseen, jotta ymmärrät täysin, mitä toiminnallisia ominaisuuksia tuote tarjoaa. Lue kaikki turvallisuusohjeet huolellisesti ennen laitteen käyttöä ja säilytä käyttöopas myöhempää käyttöä varten.

DK

Takk for at du kjøpte din nye POINT Kraftig saftpresse. Disse brugervejledninger hjælper dig med at bruge dette apparat rigtigt og sikkert. Vi anbefaler, at du læser denne brugervejledning, så du får en fuld forståelse af hvordan alle funktionerne virker. Læs sikkerhedsforskrifterne grundigt inden brug, og gem denne brugervejledning til senere brug.

SE

Tack för att du har köpt ditt nya Juicepress från POINT. Denna bruksanvisning hjälper dig att använda den på ett säkert och korrekt sätt. Vi rekommenderar att du tar dig tid att läsa igenom denna bruksanvisning för att till fullo förstå alla driftfunktioner som den erbjuder. Läs noga igenom alla säkerhetsinstruktioner före användning och spara bruksanvisningen för framtida bruk.

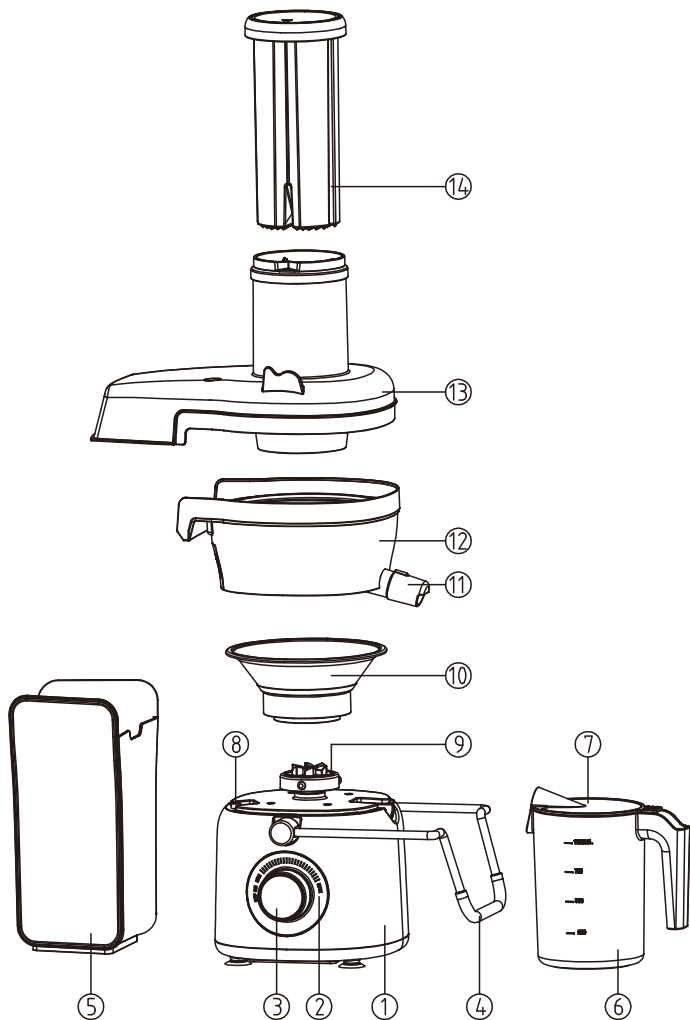
Instruction manual - English	page	4 - 10
Bruksanvisning - Norsk	side	11 - 17
Käyttöopas - Suomi	sivu	18 - 24
Brugervejledning - Dansk	side	25 - 31
Bruksanvisning - Svenska	sidor	32 - 38

SAFETY WARNINGS

Carefully read all instructions before operating and save for future reference.

1. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
2. Please confirm the voltage which is marked on the label is consistent with the local supply voltage.
3. Do not connect the appliance with a timer machine, in order to avoid a hazard.
4. If the supply cord, plug or any other part is damaged, do not use the appliance.
5. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agency or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
6. Do not immerse the motor base in water, nor rinse it under running water.
7. Be extremely careful when handling blades, especially while assembling and disassembling, and cleaning after use. Blades are very sharp.
8. Please always unplug the power cable before you put your finger or other objects (like knives) in the appliance.
9. Please wait till all the components stop running before unplugging the power cord.
10. Do not use parts produced by other manufacturers without our recommendation. Using such parts will invalidate the warranty of the product.
11. Clean all parts that touch food thoroughly before using the appliance for the first time.
12. Switch off the appliance and disconnect from supply before changing accessories or approaching parts that move in use.
13. Always disconnect the appliance from the supply if it is left unattended and before assembling, disassembling or cleaning.
14. This appliance is intended to be used in household and similar applications. Always place the appliance in dry and flow place.
15. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

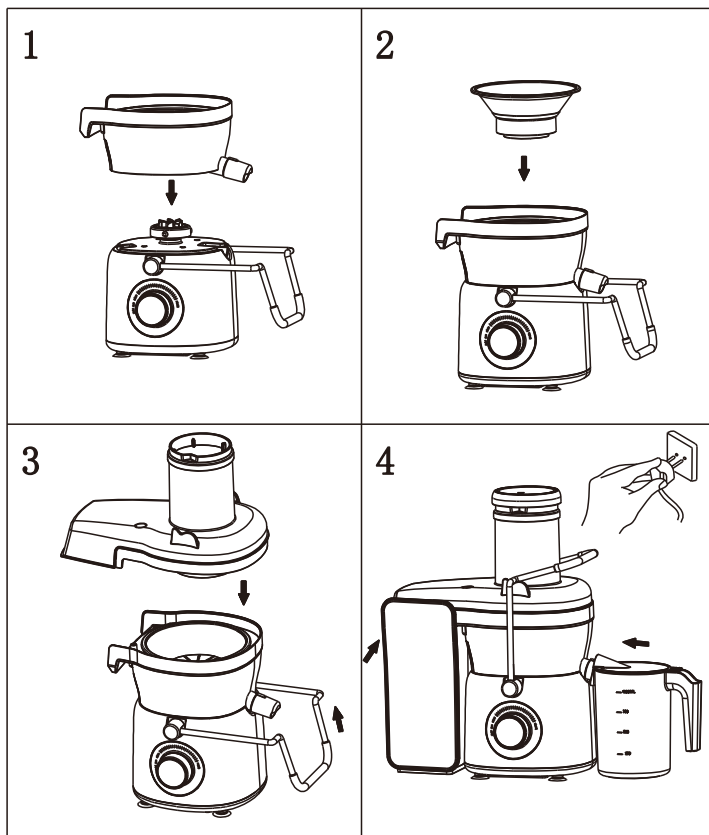
PRODUCT OVERVIEW



GB

1.	Main body	2.	Speed panel	3.	Rotary knob
4.	Locker	5.	Residue container	6.	Juice container
7.	Juice container lid	8.	Safety switch	9.	Drive head
10.	Filter	11.	Juice spout	12.	Juice collector
13.	Juice collector cover	14.	Pusher		

OPERATIONS



1. The appliance is equipped with a safety switch, all parts should be properly installed for it to work. Put the juice collector on the main body so that the outlet of the juice spout is down.
2. Put the filter on the drive head and press it slightly to ensure that it is fixed on the appliance.
3. Put the juice collector cover on juice collector, then lift up the locker rod to lock the juicer collector and cover. Now, the safety plunger on the juice collector cover presses down the safety plunger in the juice collector, and then safety switch in the motor works.

4. Place the residue container on the left side and the juice container on the right side.
5. After plugging in, the OFF on the display panel flashes and the appliance is on standby. Rotate the knob to “ON” position, ON and MIN light up and the appliance starts working. The speed of the appliance can be adjusted from MIN to MAX by rotating the stepless speed knob. Select the appropriate speed, put the whole fruit or vegetable into the mouth and push it with the pusher. You'll get juice easily.

ATTENTION

1. When the appliance is working, do not put hands or other objects into the juice collector.
2. In order to extract more juice, do not press the pusher rapidly.
3. Unplug the appliance before cleaning the filter and residue container.
4. The appliance should not be used continuously for more than a minute at a time.
5. The appliance will turn off automatically if no further action is made within two minutes.
6. Clean the filter and residue container in time, so a block will not form.

FRUIT SELECTION TIPS

1. Fresh fruits and vegetables, they contain more juice, such as apples, carrots, pineapples, oranges, watermelon, cucumber, celery and so on
2. For soft fruit and vegetables or fruits and vegetables containing starch, their residue and juice can not be separated easily, which will not be suitable for juice pressing, such as banana, papaya, fig and mango etc
3. Generally, fruits and vegetables do not need to be peeled and cored, they can be juiced directly. However, fruits with thick peel, such as oranges and pineapples, need to be peeled before juicing. Citrus seeds should also be removed before juicing, as they will make the juice bitter.
4. This appliance is particularly suitable for making apple juice, but the concentration of apple juice and juice rate depends on the variety of apple. A few drops of citric acid can be added to slow the discoloration of freshly pressed apple juice which tends to oxidize to brown in the air.
5. Freshly squeezed juice should be drunk immediately, as its taste and nutrition will be affected if it is exposed into the air for a period of time.

CLEANLINESS AND MAINTENANCE

1. After use, rotate the knob to the "OFF" position, the appliance stops, unplug the power plug, disassemble the machine by opposite direction of the arrow in the picture,
2. All removable accessories can be cleaned in water except motor base, dry the wet parts after cleaning. DO NOT immerse motor base and power cord into water.
3. To avoid scratches on product please DO NOT use solid detergent for cleaning.
4. DO NOT operate the appliance for more than 1 minute per time.
5. Operate ONE minute ON and THREE minutes OFF, max. 5 cycles, then turn off the machine and let it cool down to room temperature.
6. This product is only used for fruit or vegetable juice, not for chopping and grating, slicing and other purposes, it can't be used for meat or nuts.

TROUBLE SHOOTING

Problem	Possible Reason	Solution
Machine doesn't work.	<ol style="list-style-type: none"> 1. The juice collector cover and safety plunger are not installed in right place. 2. The plug is not connected. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Put the juice collector cover and safety plunger in right place. 2. Check and plug in.
Machine stops running suddenly.	<ol style="list-style-type: none"> 1. When juicing, pusher is pushed too hard, the appliance is overloaded, and the motor is stuck. 2. The appliance has worked continuously too long, motor overheating protection works. 3. The motor breaks. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Stop the appliance and remove the material. 2. Stop the appliance for about 60 minutes, until the motor temperature down to normal. 3. Send to after serve center for maintenance.
Juice with lots of impurities.	<ol style="list-style-type: none"> 1. The residue container is full, the residue overflows into the filter. 2. The filter net has broken. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Clean the residue container and filter. 2. Change new filter.

SPECIFICATIONS

Model: POJU5000

Rated voltage: 220-240V~50-60Hz

Rated power: 1000W



This symbol on the product or in the instructions means that your electrical and electronic equipment should be disposed at the end of its life separately from your household waste. There are separate collection systems for recycling in the EU. For more information please contact the local authority or your retailer where you purchased the product.

Power International AS,
PO Box 523, N-1471 Lørenskog, Norway

Power Norge:
<https://www.power.no/kundeservice/>
T: 21 00 40 00

Expert Danmark:
<https://www.expert.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Danmark:
<https://www.power.dk/kundeservice/>
T: 70 33 80 80

Punkt 1 Danmark:
<https://www.punkt1.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Finland:
<https://www.power.fi/tuki/asiakaspalvelu/>
T: 0305 0305

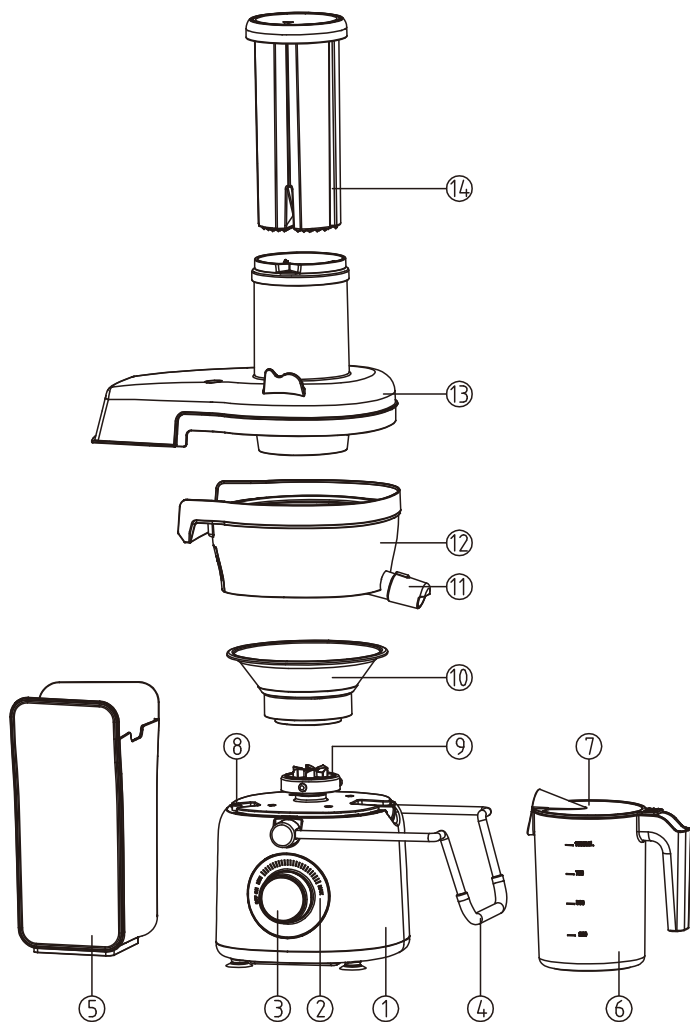
Power Sverige:
<https://www.power.se/kundservice/>
T: 08 517 66 000

SIKKERHETSADVARSLER

Les alle instruksjonene nøye før bruk, og ta vare på dem for fremtidig referanse.

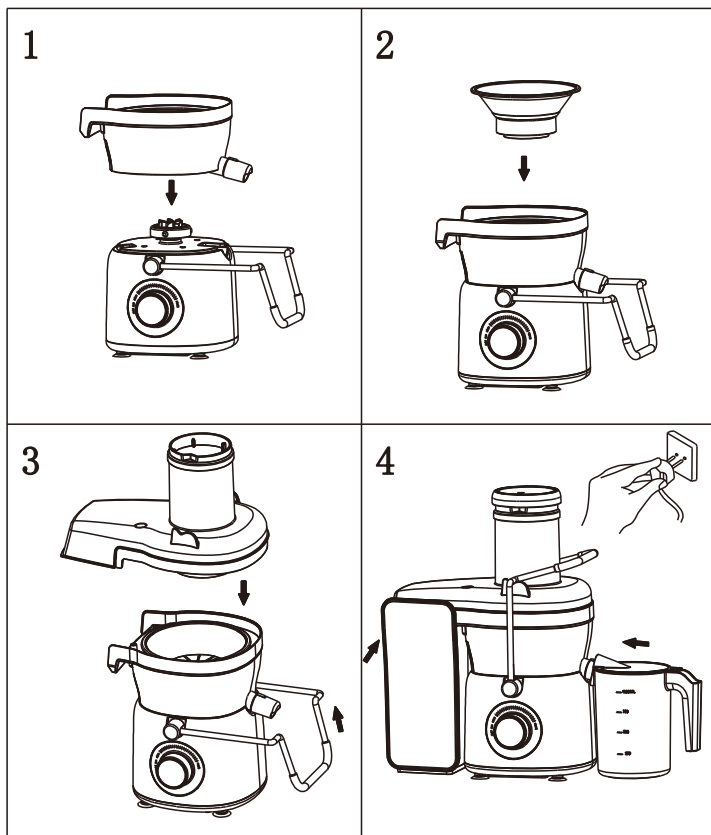
1. Dette apparatet skal ikke brukes av personer (inklusive barn) med reduserte fysiske evner, sanseevner eller mentale evner, eller som mangler erfaring og kunnskap, med mindre de er under oppsyn eller har fått instruksjoner som gjelder bruk av apparatet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet.
2. Kontroller at spenningen som står på etiketten stemmer overens med spenningen i stikkkontakten.
3. Ikke koble apparatet til tidsur for å unngå fare.
4. Hvis strømledningen, støpselet eller andre deler er skadet, må du ikke bruke apparatet.
5. Hvis strømledningen er skadet, må den skiftes av produsenten, produsentens servicerepresentant eller en tilsvarende kvalifisert person for å unngå fare.
6. Ikke senk motorbasen i vann, og skyll den heller ikke under vann i springen.
7. Vær ekstremt forsiktig når du håndterer blader, spesielt når du tar dem på og av, og rengjør etter bruk. Bladene er skarpe.
8. Trekk alltid ut strømledningen før du setter fingeren eller andre gjenstander (som kniver) inn i apparatet.
9. Vent til alle delene har stoppet før du trekker ut strømledningen.
10. Ikke bruk deler fra andre produsenter uten at vi anbefaler det. Da vil garantien for produktet bli ugyldig.
11. Delene som kommer i kontakt med mat må rengjøres grundig før du bruker apparatet for første gang.
12. Slå av apparatet og koble det fra stikkkontakten før du skifter tilbehør eller nærmer deg deler som beveger seg under bruk.
13. Koble alltid apparatet fra stikkkontakten hvis den blir stående uten tilsyn, samt før du monterer, demonterer eller rengjør.
14. Dette apparatet er beregnet for bruk i husholdninger og lignende. Apparatet må legges på et tørt og flatt sted.
15. Barn må ikke leke med apparatet. Rengjøring og brukervedlikehold må ikke utføres av barn uten tilsyn.

PRODUKTOVERSIKT



1.	Hoveddel	2.	Hastighets panel	3.	Dreiebryter
4.	Lås	5.	Restebeholder	6.	Saftbeholder
7.	Saftbeholderlokk	8.	Sikkerhetsbryter	9.	Drivhode
10.	Filter	11.	Safttut	12.	Saftsamler
13.	Lokk til saftsamler	14.	Stapper		

BRUK



1. Apparatet har en sikkerhetsbryter. Alle delene må være riktig montert for å fungere. Sett saftsamleren loddrett på hoveddelen slik at utløpet til safttuten peker ned.
2. Sett filteret på drivhodet og trykk det litt for å sikre at det er festet på apparatet.
3. Sett lokket på saftsamleren, og løft deretter opp låsestangen for å låse saftsamleren og lokket. Nå trykker sikkerhetsstampelet på lokket til saftsamleren ned sikkerhetsstampelet i saftsamleren, og sikkerhetsbryteren i motoren går på.

4. Plasser restbeholderen til sted og saftbeholderen på riktig sted.
5. Ved tilkobling til stikkontakt lyser OFF på displaypanelet, og apparatet er i ventemodus. Vri knappen til «ON»-posisjon. ON og MIN lyser, og apparatet begynner å kjøre. Hastigheten til apparatet kan justeres fra MIN til MAX ved å dreie den trinnløse hastighetsknappen. Velg passende hastighet, legg hele frukter eller grønnsaker inn i munnen, og skyv med en stapper, så kommer det saft.

OBS

1. Når apparatet er i gang, må du ikke sette hendene eller andre gjenstander i saftsamlere.
2. For å trekke ut mer saft må du ikke trykke stapperen raskt.
3. Trekk ut støpselet før du rengjør filteret og restbeholderen.
4. Apparatet bør ikke brukes kontinuerlig i mer enn 1 minutt om gangen.
5. Apparatet slås av automatisk hvis ingenting trykkes på to minutter.
6. Rengjør filteret og restbeholderen i god tid så det ikke oppstår blokkering.

Tips Til Valg Av Frukt

1. Fersk frukt og grønnsaker inneholder mer saft, som epler, gulrøtter, ananas, appelsiner, vannmelon, agurk, selleri og så videre
2. For myk frukt og grønnsaker eller frukt og grønnsaker som inneholder stivelse kan rester og saft ikke skilles enkelt, slik at de ikke er egnet for saftpressing, som banan, papaya, fiken, mango osv.
3. Generelt trenger man ikke å skrelle og fjerne kjerne fra frukt og grønnsaker, men de kan saftes direkte. Men ting med tykt skall, som appelsiner og ananas, må få fjernet skallet før safting. Sitrusfrø bør også fjernes før safting, da de gjør saften bitter.
4. Dette apparatet er spesielt egnet for å lage eplesaft, men mengden saft man får avhenger av eplesorten. Man kan tilsette noen dråper sitronsyre for å bremse misfargingen av nypresset eplesaft, som har en tendens til å oksidere til brunt i luften.
5. Ferskpresset saft bør drikkes umiddelbart, da smaken og ernæringen vil bli påvirket hvis den utsettes for luft over tid.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

1. Etter bruk dreier du knotten til «OFF», og apparatet stopper. Trekk ut støpselet, og ta maskinen fra hverandre i motsatt retning av pilen på bildet.
2. Alle avtakbare deler unntatt motorbasen kan vaskes i vann. Tørk våte deler etter rengjøring. IKKE senk motorbasen og strømledningen i vann.
3. For å unngå riper på produktet må du IKKE bruk harde skureputer til rengjøring.
4. IKKE bruk apparatet lengre enn 1 minutt om gangen.
5. Bruk i ETT minutt PÅ og TRE minutter AV, i maks. 5 omganger. Slå deretter av maskinen og la den kjøles ned til romtemperatur.
6. Dette produktet brukes kun til å lage frukt- og grønnsaksaft. Det brukes ikke til hakking, riving, skjæring og andre formål, og kan heller ikke brukes med kjøtt eller nøtter.

FEILSØKING

Problem	Mulig årsak	Løsning
Maskinen fungerer ikke.	<ol style="list-style-type: none">1. Lokket til saftsamleren og sikkerhetsstemplet er ikke installert på riktig sted.2. Støpselet er ikke tilkoblet.	<ol style="list-style-type: none">1. Sett lokket til saftsamleren og sikkerhetsstemplet på riktig plass.2. Kontroller og koble til.
Maskinen slutter å gå plutselig.	<ol style="list-style-type: none">1. Om stapperen trykkes for hardt når man lager saft, blir apparatet overbelastet og motoren sitter fast.2. Om apparatet kjører kontinuerlig for lenge, aktiveres motorens overopphetingsvern.3. Motoren går i stykker.	<ol style="list-style-type: none">1. Stopp apparatet og fjern materialet.2. Stopp apparatet i ca. 60 minutter til motortemperaturen er normal igjen.3. Send til servicesenteret for vedlikehold.

Saft med mye urenheter	<ol style="list-style-type: none"> 1. Restbeholderen er full, og restene renner over i filteret. 2. Filternettets går i stykker. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Rengjør restbeholderen og filteret. 2. Bytt ut med nytt filter.
------------------------	--	---

SPESIFIKASJONER

Modell: POJU5000

Merkespenning: 220–240 V, 50–60 Hz

Merkeeffekt: 1000 W



Dette symbolet på produktet eller i anvisningene betyr at det elektriske og elektroniske utstyret må leveres atskilt fra husholdningsavfall når det ikke lenger skal brukes. Det finnes egne innsamlingssystemer for resirkulering i EU. Du får nærmere informasjon ved å kontakte lokale myndigheter eller forhandleren du kjøpte produktet hos.

Power International AS,
Postboks 523, N-1471 Lørenskog, Norge

Power Norge:
<https://www.power.no/kundeservice/>
T: 21 00 40 00

Expert Danmark:
<https://www.expert.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Danmark:
<https://www.power.dk/kundeservice/>
T: 70 33 80 80

Punkt 1 Danmark:
<https://www.punkt1.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Finland:
<https://www.power.fi/tuki/asiakaspalvelu/>
T: 0305 0305

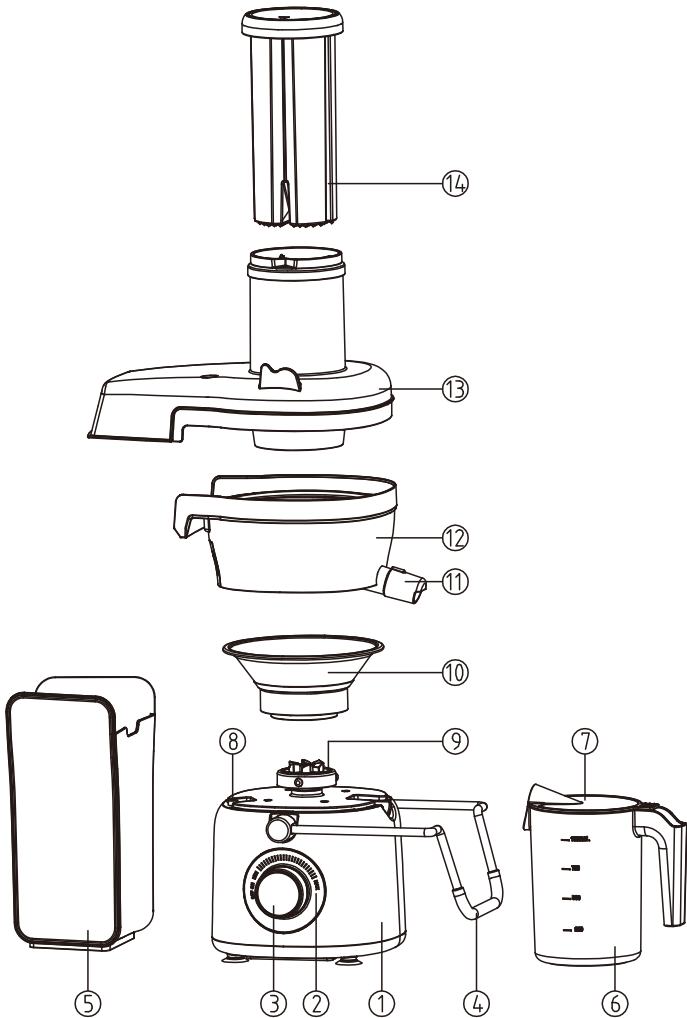
Power Sverige:
<https://www.power.se/kunderservice/>
T: 08 517 66 000

TURVALLISUUSVAROITUKSET

Lue kaikki ohjeet huolellisesti ennen käyttöä ja tallenna ne myöhempä käyttöä varten.

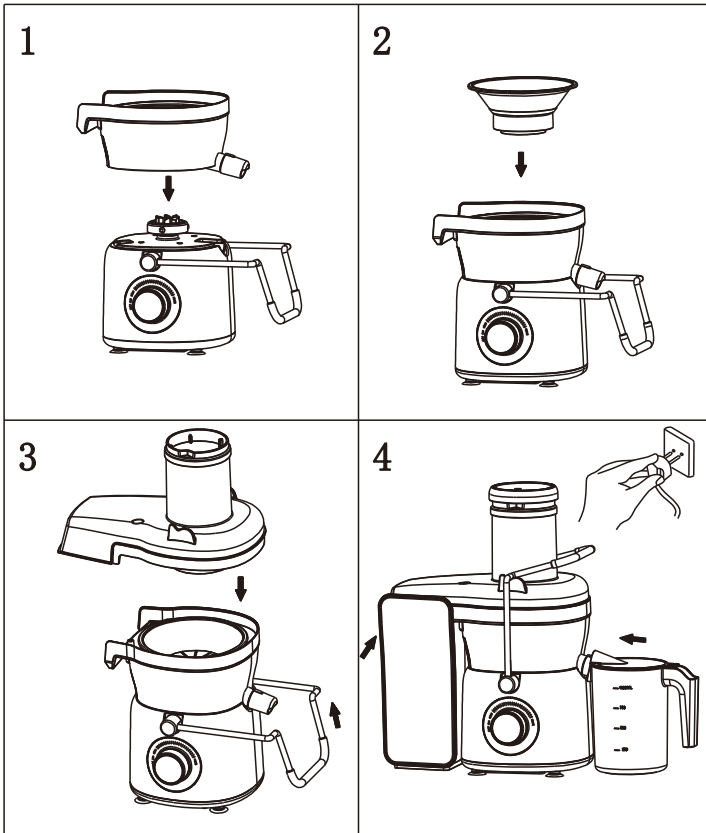
1. Tätä laitetta ei ole tarkoitettu sellaisten henkilöiden (mukaan lukien lapset) käyttöön, joilla on heikentyneet fyysiset aistit tai henkiset kyvyt tai joilla ei ole riittävästi kokemusta tai tietoa, ellei heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö ole valvonut tai opastanut heitä laitteen käytössä.
2. Varmista, että merkintätarraan merkitty jännite vastaa paikallista syöttöjännitettä.
3. Älä liitä laitetta ajastimeen vaaran välttämiseksi.
4. Jos virtajohto, pistoke tai muut osat ovat vaurioituneet, älä käytä laitetta.
5. Jos syöttöjohto on vaurioitunut, sen on vaaran välttämiseksi vaihdettava valmistajan, sen huoltoliikkeen tai vastaavan pätevyyden omaavan henkilön toimesta.
6. Älä upota moottorialustaa veteen äläkä huuhtele sitä juoksevan veden alla.
7. Ole erittäin varovainen käsitellessäsi teriä, erityisesti kun kokoat ja purat niitä ja puhdistat ne käytön jälkeen. Terät ovat erittäin teräviä.
8. Irrota virtajohto aina ennen kuin asetat sormen tai muita esineitä (kuten veitsiä) laitteeseen.
9. Odota, että kaikki komponentit pysähtyvät, ennen kuin irrotat virtajohdon.
10. Älä käytä osia, jotka on valmistettu muiden valmistajien toimesta tai ilman yhtiömme suositusta, jos käytät niitä, tuotteen takuu raukeaa.
11. Puhdista ruoan kanssa kosketuksiin joutuvat osat huolellisesti ennen laitteen ensimmäistä käyttökertaa.
12. Kytke laite pois päältä ja irrota virta ennen kuin vaihdat lisävarusteita tai lähestyt osia, jotka liikkuvat käytössä.
13. Irrota laite aina sähköverkosta, jos se jätetään ilman valvontaa, ja ennen laitteen kokoamista, purkamista tai puhdistamista.
14. Tämä laite on tarkoitettu käytettäväksi kotitalouksissa ja vastaavissa sovelluksissa. Aseta laite aina kuivaan ja virtaavaan paikkaan.
15. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa suorittaa puhdistustoimia tai käyttäjän kunnossapitotöitä ilman valvontaa.

TUOTEKATSAUS



1.	Päärunko	2.	Nopeus paneeli	3.	Kiertonuppi
4.	Lukitsin	5.	Jäämäsäiliö	6.	Mehusäiliö
7.	Mehusäiliön kansi	8.	Turvakytkin	9.	Moottoripää
10.	Suodatin	11.	Mehun suutin	12.	Mehunkerääjä
13.	Mehunkerääjän kansi	14.	Työnnin		

TOIMINNOT



1. Laite on varustettu turvakytkimellä, ja kaikki osat on asennettava oikein, jotta ne toimisivat. Aseta mehukeräin päärunkoon niin, että mehun poistosuutin on alaspäin.
2. Aseta suodatin moottoripäähän ja paina sitä hieman, jotta se kiinnittyy laitteeseen.
3. Laita mehunkeräimen kansi mehunkeräimeen ja nosta sitten lukitsintanko ylös mehukeräimen ja keräimen kannen lukitsemiseksi. Nyt mehukeräimen kannen turvamäntä painaa mehunkeräimessä olevaa turvamäntää alaspäin, ja moottorin turvakytkin toimii.

4. Aseta jäännösastia vasemmalle ja mehüsäiliö oikealle puolelle.
5. Kytkemisen jälkeen näyttöpaneelissa vilkkuu OFF, laite on valmiustilassa. Käännä nappi asentoon "ON", ON ja MIN syttyvät, laite alkaa toimia. Laitteen nopeutta voidaan säätää MIN:stä MAX:iin portaatonta nopeussäädintä kääntämällä. Valitse sopiva nopeus, aseta koko hedelmä tai vihannes suuosaan, ja työnnä sitä työntimellä. Näin voit mehustaa helposti.

HUOMIO

1. Kun laite on toiminnassa, älä aseta käsiä tai muita esineitä mehunkerääjään.
2. Jotta mehua kertyy enemmän, älä paina työntintä nopeasti.
3. Irrota pistoke ennen suodattimen ja jäännössäiliön puhdistamista.
4. Käytä laitetta yhtäjaksoisesti enintään 1 minuutti kerrallaan.
5. Laite kytkeytyy automaattisesti pois päältä, jos mitään toimenpiteitä ei tehdä kahden minuutin kuluessa.
6. Puhdista suodatin ja jäännössäiliö ajoissa, jotta ne eivät tukkiudu.

Vinkkejä Hedelmien Valitsemiseksi

1. Tuoreet hedelmät ja vihannekset, ne sisältävät enemmän mehua, kuten omenat, porkkanat, ananakset, appelsiinit, vesimeloni, kurkku, selleri jne.
2. Mehua ja jäämiä on vaikea erottaa pehmeistä tai tärkkelyspitoisista hedelmistä ja vihanneksista, kuten banaaneista, papaijoista, viikunoista ja mangoista jne., joten ne eivät sovellu mehustamiseen.
3. Yleensä hedelmiä ja vihanneksia ei tarvitse kuoria tai poistaa niiden siemenkotia, vaan ne voidaan mehustaa sellaisenaan. Paksukuoriset hedelmät, kuten appelsiinit ja ananakset, tulisi kuitenkin kuoria ennen mehustamista. Sitrushedelmien siemenet tulisi myös poistaa, sillä ne tekevät mehusta kitkerää.
4. Tämä laite soveltuu erityisesti omenamehun valmistukseen, mutta omenamehun pitoisuus ja mehun määrä riippuu omenalajikkeesta. Muutama tippa sitruunahappoa voidaan lisätä hidastamaan vastapuristetun omenamehun värjäytymistä, sillä se pyrkii hapettumaan ruskeaksi ilmassa.

5. Tuorepuristettu mehu on juotava välittömästi, sillä sen maku ja ravintoarvo heikkenevät, jos se altistuu ilmassa jonkin aikaa.

SIISTEYS JA KUNNOSSAPITO

1. Käytön jälkeen käännä nuppi asentoon "OFF", laite pysähtyy, irrota pistoke pistorasiasta, pura laite kuvan nuolen vastakkaiseen suuntaan.
2. Kaikki irrotettavat lisävarusteet voidaan puhdistaa vedessä moottorialustaa lukuun ottamatta. Kuivaa märät osat puhdistuksen jälkeen. ÄLÄ upota moottorialustaa ja virtajohtoa veteen.
3. Tuotteen naarmujen välttämiseksi ÄLÄ käytä kiinteää pesuainetta puhdistukseen.
4. ÄLÄ käytä laitetta yli 1 minuuttia kerrallaan.
5. Käytä YKSI minuutti ON ja KOLME minuuttia OFF, max. 5 sykliä.
6. Tätä tuotetta käytetään vain hedelmä- tai vihannesmehun valmistukseen, ei pilkkomiseen ja raastamiseen, viipalointiin ja muihin tarkoituksiin, eikä sitä voi käyttää lihan tai pähkinöiden käsittelyyn.

VIANMÄÄRITYS

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Kone ei toimi.	<ol style="list-style-type: none">1. Mehunkerääjän suojusta ja turvamäntää ei ole asennettu oikeaan paikkaan.2. Pistoketta ei ole kytketty.	<ol style="list-style-type: none">1. Aseta mehun kerääjän kansi ja turvamäntä oikeaan paikkaan.2. Tarkista ja kytke.

Kone lakkaa toimimasta yhtäkkiä.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Mehunvalmistuksen aikana työntintä työnnetään liian kovaa, laite on ylikuormitettu ja moottori on jumissa. 2. Laite toimii jatkuvasti liian kauan, moottorin ylikuumenemissuoja toimii 3. Moottori rikkoutuu 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Pysäytä laite ja poista materiaali. 2. Pysäytä laite noin 60 minuutiksi, kunnes moottorin lämpötila on laskenut normaaliiksi 3. Lähetä huoltokeskukseen huoltoa varten.
Mehu, jossa on paljon epäpuhtauksia	<ol style="list-style-type: none"> 1. Jäämäsäiliö on täynnä, jäämä valuu suodattimeen 2. Suodatinverkko rikkoutuu 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Puhdista jäännössäiliö ja suodatin 2. Vaihda uuteen suodattimeen

TEKNISET TIEDOT

Malli: POJU5000

Nimellisjännite: 220-240V~50-60Hz

Nimellisvirta: 1000 W



Tämä tuotteeseen tai ohjeisiin merkitty symboli tarkoittaa, että sähkölaitteet ja elektroniikka on hävitettävä käyttöikänsä päättyessä erillään kotitalousjätteestä. EU:ssa on kierrätystä varten erilliset keruujärjestelmät. Jos haluat lisätietoja, ota yhteys paikallisiin viranomaisiin tai tuotteen myyneeseen liikkeeseen.

Power International AS,
PO Box 523, N-1471 Lørenskog, Norway

Power Norjassa:
<https://www.power.no/kundeservice/>
P: 21 00 40 00

Expert Tanskassa:
<https://www.expert.dk/kundeservice/>
P: 70 70 17 07

Power Tanskassa:
<https://www.power.dk/kundeservice/>
P: 70 33 80 80

Punkt 1 Tanskassa:
<https://www.punkt1.dk/kundeservice/>
P: 70 70 17 07

Power Suomessa:
<https://www.power.fi/tuki/asiakaspalvelu/>
P: 0305 0305

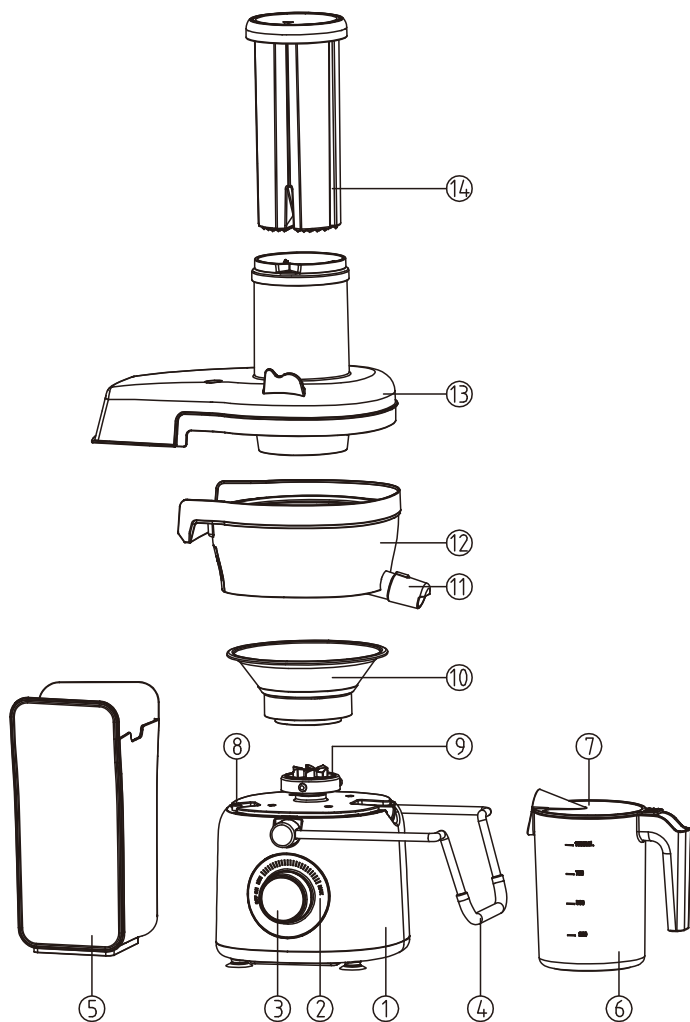
Power Sverige:
<https://www.power.se/kunderservice/>
P: 08 517 66 000

SIKKERHEDSADVARSLER

Læs disse instruktioner inden brug, og behold dem til senere brug.

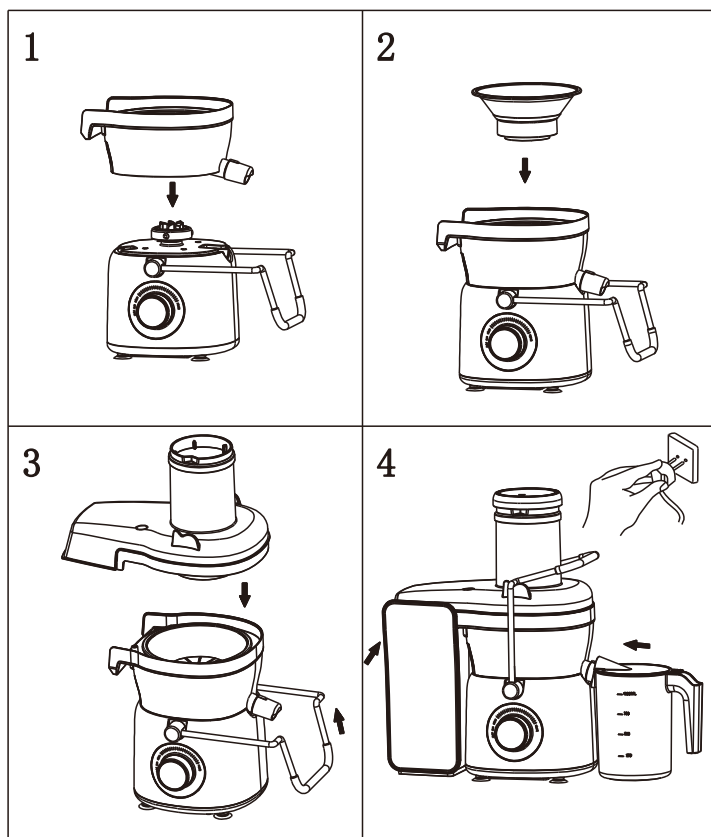
1. Apparatet er ikke beregnet til anvendelse af personer (herunder børn) med nedsatte fysiske, sansemæssige eller mentale evner. Det må heller ikke bruges af personer med manglende erfaring eller viden, medmindre de er under opsyn af eller er blevet vejledt i brugen af apparatet af en person med ansvar for deres sikkerhed.
2. Sørg for at spændingen der står på mærkatet, passer med den lokale forsyningsspænding.
3. Apparatet må ikke forbindes med en timer, da dette kan være farligt.
4. Hvis ledningen, stikket eller andre dele beskadiges, må apparatet ikke bruges.
5. Hvis ledningen beskadiges, skal den udskiftes af enten producenten, serviceteknikeren eller af en tilsvarende kvalificeret person.
6. Motorenheden må ikke nedsænkes i vand eller skylles under vand fra hanen.
7. Vær meget forsigtig, når du håndterer knivene, især når de sættes på og tages af, og når de rengøres efter brug. Knivene er meget skarpe.
8. Træk altid stikket ud af stikkontakten, før du stikker fingrene eller andre genstande (såsom knive) i apparatet.
9. Vent indtil alle delene holder helt op med at køre, før du trækker stikket ud af stikkontakten.
10. Brug ikke dele fra andre producenter eller dele, der ikke anbefales af producenten. Hvis du bruger det, annulleres garantien til produktet.
11. Rengør grundigt alle dele, der kommer i kontakt med fødevarer, før apparatet tages i brug for første gang.
12. Sluk for apparatet og træk stikket ud af stikkontakten inden du skifter tilbehør eller nærmer dig bevægelige dele.
13. Stikket til apparatet skal altid trækkes ud af stikkontakten, hvis det ikke er under opsyn, og inden delene tages af og sættes på og under rengøring.
14. Apparatet er beregnet til brug i hjemmet og lignende steder. Apparatet skal altid stilles på et tørt og jævnt sted.
15. Børn må ikke lege med dette apparat. Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.

PRODUKTOVERSIGT



1.	Hovedkabinettet	2.	Hastigheds panel	3.	Drejeknap
4.	Lås	5.	Beholder til rester	6.	Juicebeholder
7.	Låg til juicebeholder	8.	Sikkerhedsafbryder	9.	Drivhoved
10.	Filter	11.	Tud	12.	Juicesamler
13.	Låg til juicesamler	14.	Nedstopper		

BRUG



1. Apparatet er udstyret med en sikkerhedsafbryder. Alle delene skal sættes ordentligt på, før apparatet virker. Sæt juiceopsamleren lodret på hovedkabinettet, og sørg for at tuden vender nedad.
2. Sæt filteret på drivhovedet, og tryk let på det, så du er sikker på at det sidder ordentligt fast på apparatet.
3. Sæt låget på juiceopsamleren, og træk pinden til låsen op for at låse juiceopsamleren og låget. Nu trykker stemplet på låget stemplet i juiceopsamleren ned, hvorefter sikkerhedsafbryderen i motoren slås til.

4. Sæt restbeholderen til venstre og juicebeholderen til højre.
5. Når apparatet tilsluttes, blinker SLUK på skærmen og apparatet er på standby. Sæt knappen på "ON" (TÆND), hvorefter ON og MIN lyser på skærmen og apparatet begynder at køre. Apparatets hastighed kan justeres fra MIN til MAX ved at dreje den trinløse hastighedsknap. Vælg den ønskede hastighed, put frugterne eller grøntsagerne i åbningen og tryk dem ned med en skubber, hvorefter juiceen laves.

VIGTIGT

1. Stik ikke hænderne eller andre genstande ned i åbningen, når apparatet kører
2. For at få så meget juice som muligt, skal du undgå at trykke skubberen for hurtigt ned.
3. Træk stikket ud af stikkontakten, før du rengør filteret og restbeholderen.
4. Apparatet må højst køre uafbrudt i 1 minut én gang.
5. Apparatet slukker automatisk, hvis der ikke gøres noget inden for to minutter.
6. Rengør filteret og restbeholderen i tide, så de ikke tilstoppes.

Tips Til Valg Af Frugter

1. Det anbefales at bruge friske frugter og grøntsager, de indeholder meget juice, såsom æbler, gulerødder, ananas, appelsiner, vandmelon, agurk, selleri og lignende
2. Juiceen i frugter og grøntsager, der indeholder stivelse, såsom banan, papaya, figen og mango og lignende, er sværere at presse ud og derfor anbefales disse ikke.
3. Frugter og grøntsager, der normalt ikke skrælles eller udkernes, de puttes direkte i juicemaskinen. Men frugter og grøntsager med tykt skind, såsom appelsiner og ananas, skal skrælles før de puttes i juicemaskinen. Citrusfrø skal også fjernes før de puttes i juicemaskinen, da de vil gøre saften bitter.
4. Dette apparat er særligt velegnet til fremstilling af æblejuice, men koncentrationen af æblejuice og juicemængden afhænger af, hvilken æblesorte du bruger. Du kan tilsætte et par dråber citronsyre for at

bremse misfarvningen af friskpresset æblejuice, der har en tendens til at oxidere til brun.

5. Friskpresset juice skal helst drikkes med det samme, da dens smag og ernæring påvirkes, hvis den står ude i en periode.

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

1. Efter brug skal du sætte knappen på "OFF" (SLUK), hvorefter apparatet stopper. Træk stikket ud af stikkontakten, adskil maskinen i modsat retning af pilen på billedet.
2. Alle aftagelige dele, undtagen motorenheden, kan vaskes med vand. Tør de våde dele af efter rengøring. Motorenheden og ledningen må IKKE nedsænkes i vand.
3. For at undgå ridser på produktet, må du IKKE bruge faste rengøringsmidler til rengøring.
4. Apparatet må HØJST bruges i 1 minutter ad gangen.
5. Kør i ÉT minut, og hold pause i TRE minutter, maks. 5 gange i træk. Derefter skal apparatet slukkes og køle ned til rumtemperaturen.
6. Dette produkt er kun beregnet til at lave frugt- eller grøntsagsjuice. Det er ikke beregnet til hakning eller rivning, udskæring og andre formål, og det er ikke beregnet til kød eller nødder.

FEJLFINDING

Problem	Mulig årsag	Løsning
Apparatet virker ikke.	<ol style="list-style-type: none">1. Låget til juiceopsamleren og stemplet er ikke monteret på det rigtige sted.2. Stikket er ikke sat i stikkontakten.	<ol style="list-style-type: none">1. Sæt låget på juiceopsamleren og stemplet på det rigtige sted.2. Sørg for at stikket er sat ordentligt i stikkontakten

<p>Apparatet holder pludseligt op med at køre.</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Der trykkes for hårdt på skubberen under brug, hvilket overbelaster apparatet og motoren stopper 2. Apparatet kører uafbrudt for længe, så motorens beskyttelsesenhed slås til 3. Motoren går i stykker 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Stop apparatet og tøm det. 2. Stop apparatet i ca. 60 minutter, indtil motorens temperatur er normal 3. Send apparatet til servicecenter for vedligeholdelse.
<p>Frugterne har mange urenheder</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Restbeholderen er fuld, så resten løber over i filteret 2. Filteret er knækket 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Rengør restbeholderen og filteret 2. Skift med et nyt filter

SPECIFIKATIONER

Model: POJU5000

Nominel spænding: 220-240V~50-60Hz

Nominel effekt: 1000W



Dette symbol på produktet eller i vejledningen betyder, at det udtjente elektriske eller elektroniske udstyr ikke må bortskaffes sammen med husholdningsaffald. I EU-lande findes der separate genbrugsordninger. Kontakt de lokale myndigheder eller forhandleren for yderligere oplysninger.

Power International AS,
PO Box 523, N-1471 Lørenskog, Norway

Power Norge:
<https://www.power.no/kundeservice/>
T: 21 00 40 00

Expert Danmark:
<https://www.expert.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Danmark:
<https://www.power.dk/kundeservice/>
T: 70 33 80 80

Punkt 1 Danmark:
<https://www.punkt1.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Finland:
<https://www.power.fi/tuki/asiakaspalvelu/>
T: 0305 0305

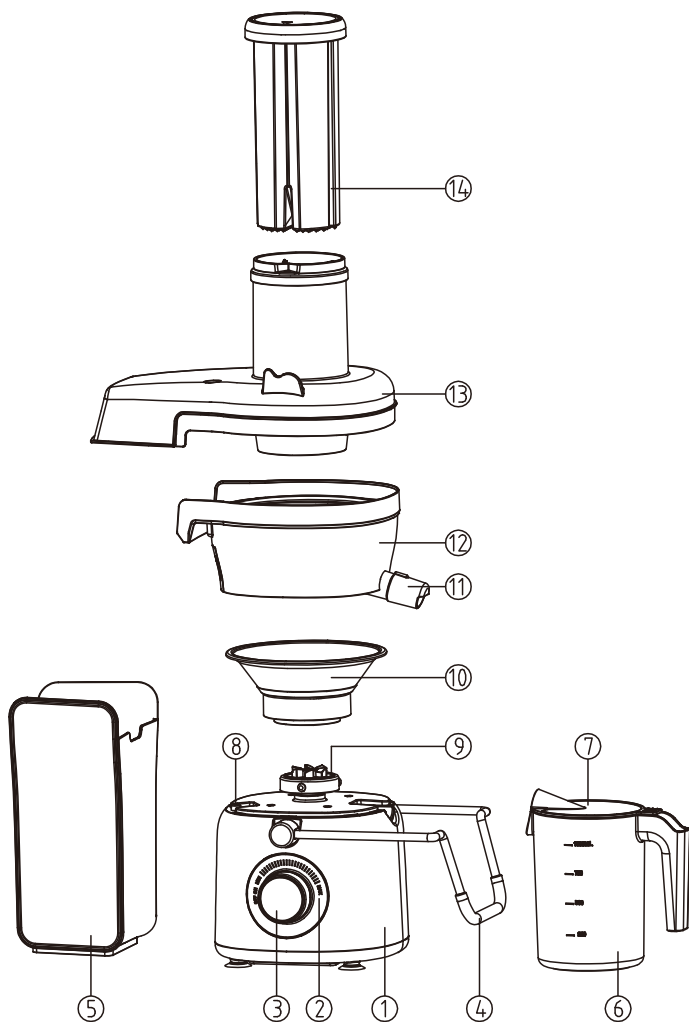
Power Sverige:
<https://www.power.se/kundservice/>
T: 08 517 66 000

SÄKERHETSFÖRESKRIFTER

Läs dessa instruktioner noga före användning och spara dem för framtida bruk.

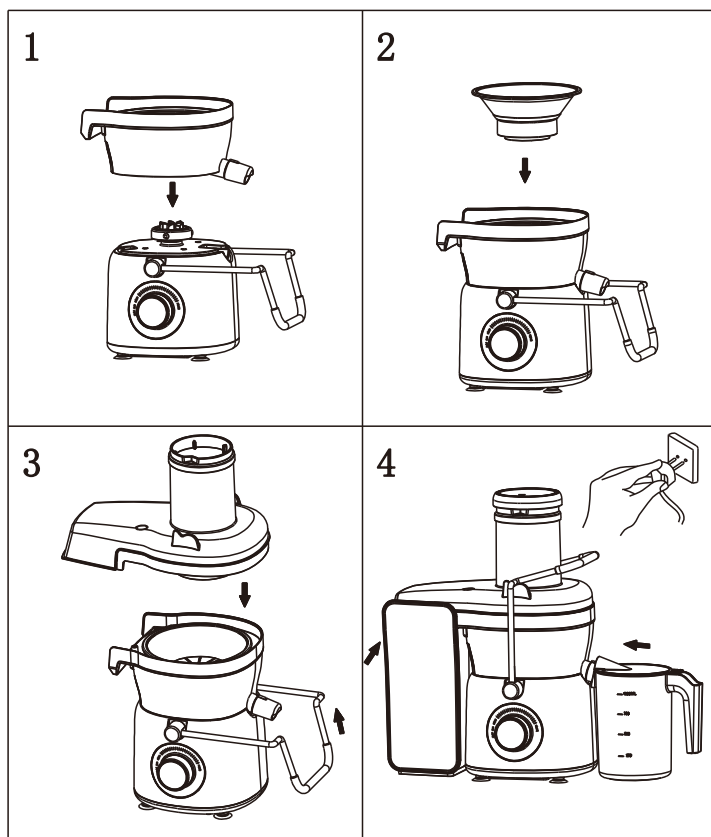
1. Denna apparat är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de inte har tillsyn eller har fått instruktioner om användningen av apparaten av en person med ansvar för deras säkerhet.
2. Kontrollera att spänningen som anges på märkningen överensstämmer med den lokala matarspänningen.
3. Anslut inte apparaten till en timerenhet, för att undvika fara.
4. Använd inte apparaten om strömsladden, kontakten eller andra delar är skadade.
5. Om strömsladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dennes serviceombud eller av motsvarande kvalificerad person för att undvika fara.
6. Doppa inte motorblocket i vatten eller skölj det under rinnande kranvatten.
7. Var väldigt försiktig när du hanterar knivarna, speciellt vid montering och demontering och rengöring efter användning. Knivarna är mycket vassa.
8. Dra alltid ut kontakten innan du sätter fingrar eller andra föremål (som knivar) i apparaten.
9. Vänta tills alla delar har stannat innan du drar ut kontakten.
10. Använd inte delar från andra tillverkare eller som inte rekommenderas av vårt företag, gör du det blir produktgarantin ogiltig.
11. Rengör delarna som vidrör livsmedlen ordentligt innan du använder apparaten första gången.
12. Stäng av apparaten och dra ut kontakten innan du byter tillbehör eller närmar dig delar som är i rörelse under användning.
13. Dra alltid ut kontakten om apparaten lämnas utan tillsyn och innan du monterar, tar isär eller rengör den.
14. Den här apparaten är avsedd för användning i hushåll och liknande användningsområden. Placera alltid apparaten på en torr och plan yta.
15. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll bör inte utföras av barn utan tillsyn.

PRODUKTÖVERSIKT



1.	Huvuddel	2.	Hastighetspanel	3.	Reglage
4.	Lås	5.	Avfallsbehållare	6.	Juicekanna
7.	Lock till juicekanna	8.	Säkerhetsbrytare	9.	Drivhuvud
10.	Filter	11.	Pip	12.	Juice uppsamlare
13.	Lock till juice uppsamlare	14.	Päfösare		

ANVÄNDNING



1. Apparatens säkerhetsbrytare, alla delar måste monteras rätt för att fungera. Placera juiceuppsamlaren vertikalt på huvudkroppen, och pipens utlopp nedåt.
2. Placera filtret på drivhuvudet och tryck lätt för att den ska sitta fast på apparaten.
3. Sätt på locket till juiceuppsamlaren, lyft därefter upp låsbygeln för att låsa fast locket på juiceuppsamlaren. Nu trycker säkerhetsbygeln på locket till juiceuppsamlaren ned säkerhetsbygeln i juiceuppsamlaren, och säkerhetsbrytaren i motorn fungerar.
4. Sätt avfallsbehållaren till vänster och juicekannan till höger.

5. När kontakten har anslutits blinkar OFF (AV) på displaypanelen, och apparaten är i vänteläge. Vrid reglaget till läget "ON" (PÅ), ON och MIN tänds och apparaten är igång. Apparatus hastighet kan regleras från MIN till MAX genom att vrida det steglösa reglaget. Välj en passande hastighet, lägg hela frukter eller grönsaker i öppningen och tryck på med påfösaren, så får du lättare juice.

OBS!

1. Stoppa inte händer eller andra föremål i juiceuppsamlaren när apparaten är igång.
2. För att få ut mer juice ska du inte trycka snabbt på påfösaren.
3. Dra ur kontakten innan du rengör filtret och avfallsbehållaren.
4. Kör inte apparaten kontinuerligt i mer än 1 minut åt gången.
5. Apparaten stängs automatiskt av om ingen åtgärd vidtas inom två minuter.
6. Rengör filtret och avfallsbehållaren i tid, för att inte blockera och hindra funktionen.

Tips För Val Av Frukt

1. Färska frukter och grönsaker som innehåller mer saft, som äpple, morot, ananas, apelsin, vattenmelon, gurka, selleri osv.
2. För mjuka frukter och grönsaker med stärkelse, som banan, papaya, fikon och mango etc., är avfallet svårt att separera, och därför passar de inte för att pressa juice.
3. I allmänhet ska frukt och grönsaker inte skalas och kärnas ur, de kan pressas direkt. Men de som har tjocka skal, som apelsin och ananas, måste skalas innan de pressas. Citrusfrukternas kärnor ska också tas ur innan de pressas, eftersom de kan göra juicen besk.
4. Denna apparat lämpar sig speciellt för att göra äppeljuice, men äppeljuicens koncentration beror på typen av äpple. Några droppar citronsyra kan tillsättas för att minska missfärgningen av nypressad äppeljuice, som tenderar att oxidera och bli brun i kontakt med luften.
5. Nypressad juice ska drickas direkt, eftersom smak och näringsämnen påverkas om de exponeras för luft efter ett tag.

DRIFT OCH UNDERHÅLL

1. Efter användning ska vredet ställa på läget "OFF" (AV) och apparaten stannar. Dra ur kontakten, ta isär maskinen i motsatt riktning mot pilen på bilden.
2. Alla löstagbara tillbehör kan rengöras i vatten utom motorblocket. Torka de våta delarna efter att de har rengjorts. Doppa INTE motorblocket och elsladden i vatten.
3. Använd INTE fast rengöringsmedel för att rengöra, för att förhindra repor på produkten.
4. Använd INTE apparaten längre än 1 minut åt gången.
5. Använd EN minut PÅ och TRE minuter AV i högst 5 cykler, stäng sedan av apparaten och låt den svalna till rumstemperatur.
6. Denna produkt ska endast användas för att pressa frukt- och grönsaksjuice. Den får inte användas för att hacka och riva, skiva eller andra ändamål, och får inte användas för kött eller nötter.

FELSÖKNING

Problem	Möjliga orsaker	Lösning
Apparaten fungerar inte.	<ol style="list-style-type: none">1. Locket till juiceuppsamlaren och säkerhetsbygeln är inte rätt placerade.2. Kontakten är inte isatt.	<ol style="list-style-type: none">1. Sätt på locket till juiceuppsamlaren och säkerhetsbygeln rätt.2. Kontrollera och sätt i.
Apparaten slutar plötsligt att gå.	<ol style="list-style-type: none">1. För hårt tryck på påfösaren under juicepressningen, apparaten blir överbelastad och motorn stannar.2. Apparaten går kontinuerligt för länge, motorns överhettningsskydd slår till3. Motorn gå sönder	<ol style="list-style-type: none">1. Stoppa apparaten och ta ut materialet.2. Stoppa apparaten i ungefär 60 minuter tills motortemperaturen gått ner till normal.3. Skicka till servicecentret för underhåll.

Juice med mycket orenheter	<ol style="list-style-type: none"> 1. Avfallsbehållaren är full, avfallet rinner över till filtret 2. Filternätet går sönder 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Rengör avfallsbehållaren och filtret 2. Byt till ett nytt filter
----------------------------	--	--

SPECIFIKATIONER

Modell: POJU5000

Märkspänning: 220-240 V~50-60 Hz

Märkeffekt: 1 000 W



Denna symbol på produkten eller i instruktionerna betyder att dina elektriska och elektroniska apparater ska källsorteras när de är förbrukade och att de inte får slängas i hushållssoporna. Det finns särskilda insamlingssystem för återvinning inom EU. För ytterligare information, kontakta din kommun eller din återförsäljare där du köpte produkten.

Power International AS,
PO Box 523, N-1471 Lørenskog, Norway

Power Norge:
<https://www.power.no/kundeservice/>
T: 21 00 40 00

Expert Danmark:
<https://www.expert.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Danmark:
<https://www.power.dk/kundeservice/>
T: 70 33 80 80

Punkt 1 Danmark:
<https://www.punkt1.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Finland:
<https://www.power.fi/tuki/asiakaspalvelu/>
T: 0305 0305

Power Sverige:
<https://www.power.se/kundservice/>
T: 08 517 66 000

